AUDIOSYSTEEM GEBRUIKSHANDLEIDING

RADIO DAB FM met bluetooth®

Hollandsk

STELLANTIS

www.stellantisinfotainment.com

Inhoud

INLEIDING ..... - 3 -

TIPS EN ALGEMENE INFORMATIE ..... - 4 -

ALGEMENE FUNCTIES ..... - 5 -

BEDIENING OP HET STUURWIEL ..... - 7 -

ALGEMENE INFORMATIE ..... - 8 -

RADIOMODUS (TUNER) ..... - 9 -

MEDIAMODUS ..... - 13 -

TELEFOON ..... - 15 -

INSTELLINGEN & GELUID-INSTELLINGEN ..... - 19 -

GELUID-INSTELLINGEN ..... - 20 -

INSTELLINGEN - SYSTEEM ..... - 22 -

SPRAAKASSISTENT ..... - 25 -

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN ..... - 26 -

RED ..... - 27 -

ANDERE HOMOLOGATIE REF. ..... - 29 -

TECHNISCHE WAARDEN ..... - 29 -

INLEIDING

Het audiosysteem in uw auto is ontworpen om te voldoen aan de kenmerken van de passagierscabine, en in het bijzonder het uiterlijk van het voorpaneel.

De gebruiksaanwijzing vindt u hieronder; wij raden u aan deze aandachtig door te lezen en altijd bij de hand te houden (bijvoorbeeld in het handschoenenkastje).

Het informatie- en entertainmentsysteem is geïnstalleerd om de bestuurder en de passagier gemakkelijk toegang te geven. De bedieningselementen kunnen snel worden gevonden vanaf het grafische display aan de voorkant, waardoor het apparaat gemakkelijk te gebruiken is.

Om de beveiliging tegen diefstal te verhogen, beschikt het systeem over een beveiligingssysteem dat het alleen mogelijk maakt om op zijn oorspronkelijk gemonteerde voertuig te worden gebruikt.

TIPS EN ALGEMENE INFORMATIE

VERKEERSVEILIGHEID
Het wordt aanbevolen dat u leert hoe u de systeemfuncties gebruikt voordat u het hulpprogramma gaat gebruiken.

Lees deze handleiding aandachtig door.

http://www.stellantisinfotainment.com

ONTVANGST VAN RADIO-UITZENDINGEN
De ontvangstomstandigheden veranderen voortdurend tijdens het rijden. De ontvangst kan gestoord worden door de aanwezigheid van bergen, gebouwen, of bruggen, vooral wanneer u ver van de omroep verwijderd bent.

Verkeersberichten en DAB-berichten worden gegeven op een hoger volume dan het actieve volume.

BESCHERMING EN ONDERHOUD
Volg de onderstaande instructies om het systeem goed te laten werken:

Het scherm is gevoelig voor krassen, sigaretten en wasmiddelen. Het scherm mag nooit in contact komen met scherpe voorwerpen of harde voorwerpen; anders kan het oppervlak beschadigd raken. Druk niet op het scherm tijdens het reinigen.

Gebruik nooit alcohol, benzine of zijn derivaten om het scherm schoon te maken.

Voorkom dat vloeistof in het systeem binnendringt: onomkeerbare schade kan optreden

In geval van een storing mag het systeem alleen worden gecontroleerd en gerepareerd door een geautoriseerde Service.

Als de temperatuur te laag is, kan het even duren voordat het scherm de optimale helderheid heeft bereikt.

Als het voertuig gedurende een bepaalde tijd is gestopt en de buitentemperatuur te hoog is, kan het systeem in de modus "thermische beveiliging" gaan om de werking te onderbreken totdat de radiotemperatuur acceptabele niveaus bereikt

ALGEMENE FUNCTIES

Toets	Functies	Modus
	Inschakelen	Kort indrukken van de toets
	Uitschakelen	Lang indrukken van de toets
	Volume aanpassen	Draaiknop
	Gaat naar de laatste actieve FM/AM/DAB-bron en -cycli binnen de radiobronnen	Kort indrukken van de toets
	Gaat naar Player_Main and cycli Media Source (USB/iPod/Bluetooth® Audio)	Kort indrukken van de toets
	Volume activeren/deactiveren (mute/unmute)	Kort indrukken van de toets
PHONE	Toegang tot het Telefoonmenu en binnenkomende oproep opnemen	Kort indrukken van de toets
	Ophangen doorlopend gesprek	Kort indrukken van de toets
	Terug naar het bovenste/vorige menü	Kort indrukken van de toets

ALGEMENE FUNCTIES

Toets	Functies	Modus
	Bevestiging van getoonde optie	Kort indrukken van de toets
	Handmatig zoeken voor radio / wijzigen van de selectie omhoog & omlaag tijdens het browsen	Draaiknop
	Afspelen/pauzeren van de afspeeltrack	Kort indrukken van de toets
1	Oproepen opgeslagen radiozender / shuffle actieve afspeellijst voor USB/iPod	Kort indrukken van de toets
	Huidige radiozender opslaan	Lang indrukken van de toets
2	Oproepen opgeslagen radiozender / vorige track voor mediabronnen	Kort indrukken van de toets
	Huidige radiostation opslaan/ snel terugspoelen voor mediabronnen	Lang indrukken van de toets
3	Opgeslagen radiozender / volgende track voor mediabronnen oproepen	Kort indrukken van de toets
	Huidige radiostation opslaan/ snel vooruitspoelen voor mediabronnen	Lang indrukken van de toets
4	Opgeslagen radiozender oproepen / Actieve track herhalen / alle tracks herhalen	Kort indrukken van de toets
	Huidige radiozender opslaan	Lang indrukken van de toets
	Toegang tot het menu Instellingen	Kort indrukken van de toets

BEDIENING OP HET STUURWIEL

De bedieningsknoppen voor de belangrijkste systeemfuncties bevinden zich op het stuurwiel, voor een gemakkelijkere bediening.
De activering van de gekozen functie wordt in sommige gevallen geregeld door de duur van het indrukken van de toets (kort of lang indrukken), zoals beschreven in de onderstaande tabel.

Toets	Functies	Modus
	Activeren / Deactiveren van het volume (Mute / Unmute)	Kort indrukken van de toets
+	Volumeverhoging met één niveau	Kort indrukken van de toets
	Snelle volumeverhoging	Lang indrukken van de toets
−	Volumevermindering met één niveau	Kort indrukken van de toets
	Snelle volumevermindering	Lang indrukken van de toets
▲	Automatisch zoeken naar het volgende radiostation / Volgende nummer voor mediabronnen / De selectie in een lijst naar boven wijzigen	Kort indrukken van de toets
	Automatisch zoeken naar volgende radiozender / Snel vooruitspoelen voor mediabronnen / Snelle wijziging van de selectie naar boven in een lijst	Lang indrukken van de toets
▼	Automatisch zoeken naar het vorige radiostation / Het vorige nummer voor mediabronnen / De selectie in een lijst naar beneden wijzigen	Kort indrukken van de toets
	Automatisch zoeken naar vorig radiostation / Snel terugspoelen voor mediabronnen / Snel de selectie naar beneden wijzigen in een lijst	Lang indrukken van de toets
	Inkomend gesprek opnemen	Kort indrukken van de toets
	Gesprek beëindigen	Kort indrukken van de toets
	Druk om Siri & Google Assistent te activeren	Kort indrukken van de toets

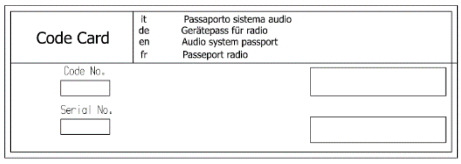
ALGEMENE INFORMATIE

Het systeem in- en uitschakelen

Het systeem wordt ingeschakeld door kort op de toets/knop te drukken. Om de radio uit te zetten, drukt u lang op de -toets/knop. Draai de -toets/knop met de klok mee om het radiovolume te verhogen of tegen de klok in om het te verlagen.

WACHTWOORDSCHERM

Wanneer het systeem voor de eerste keer wordt ingeschakeld na het loskoppelen van de batterij en de bevestiging, geeft de radio indien nodig "Wachtwoord" weer en verschijnt er een toetsenbord op het scherm om de geheime code in te voeren. De code wordt gegeven met de radio afgedrukt op een codekaart.


Code Card

it	Passaporto sistema audio
de	Gerätepass für radio
en	Audio system passport
fr	Passeport radio

Code No.

Serial No.

De geheime code bestaat uit vier cijfers van 0 tot 9: Om het eerste cijfer van het wachtwoord in te voeren, draait u de TUNE / SCROLL knop aan de rechterkant en drukt u op om te bevestigen.

Na het invoeren van het vierde cijfer drukt u op de knop "TUNE / SCROLL" aan de rechterkant, het systeem zal beginnen te werken als het ingevoerde wachtwoord correct is.

Als er een onjuist wachtwoord wordt ingevoerd, geeft het systeem de melding "Onjuiste code" op het scherm weer om de gebruiker te laten weten dat het juiste wachtwoord moet worden ingevoerd.
Elke mislukte proef verhoogt de wachttijd voor een nieuwe proef.

Zodra het bericht van het scherm verdwijnt, is het mogelijk om de procedure voor het invoeren van het wachtwoord opnieuw toe te passen.

WEERGEGEVEN INFORMATIE

De frequentie- en bandnamen van de actieve radiozenders worden in de hoofd-radio-interface aangegeven. Voor FM-zenders met RDS-informatie wordt ook de radiotekst getoond. Als de actieve radiozender in het voorinstelgeheugen is opgeslagen, ziet u de voorinstelling als P1/P2/P3/P4 rechtsonder op het scherm.

Voor de DAB-interface, service label sectie, wordt op het scherm PTY- en DLS-informatie getoond. Net als wanneer de actieve radiozender in het voorinstelgeheugen is opgeslagen, ziet u de voorinstelling als P1/P2/P3/P4 rechts onderaan op het scherm.

Voor de USB/iPod/ Bluetooth® audio-interface wordt de naam van de track, de artiest of de folder op het scherm weergegeven. De weergave van de informatie over ID3-tag of Bestandsnaam kan gekozen worden via het Instellingenmenu. De verstreken en totale tijd is ook op het scherm te zien.

Op het hoofdscherm van de telefoon worden, als er een mobiele telefoon aangesloten is, de naam van de mobiele operator, het niveau van de cellulaire ontvangst, het niveau van de batterijlading en de naam van de telefoon op het scherm getoond.

RADIOMODUS (TUNER)

ALGEMENE BESCHRIJVING

Druk op de RADIOKNOP om naar de radiomodus te gaan en naar de band AM, FM en DAB te schakelen. De radio is uitgerust met de volgende modi:
AM
FM
DAB

Volume & Dempen

- Draai aan de draaiknop om het volume aan te passen. Wanneer het audiosysteem is ingeschakeld, wordt het geluid ingesteld op hetzelfde volumeniveau als het laatst afgespeeld (als de instelling Max. volume niet is ingesteld op aan).

- Druk op de knop Dempen om het systeem te dempen. Druk nogmaals op de knop Dempen om het systeem te dempen.

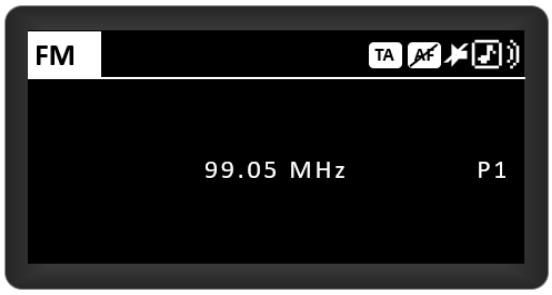
INSTELLEN VAN DE PRESETS
Voorgememoreerde radiostations kunnen worden geselecteerd door op een van de voorinstellingsknoppen 1-2-3-4 op het voorpaneel te drukken of door de vooringestelde lijst in te voeren door op de -toets te drukken. In de voorkeuzelijst kunnen de radiostations worden opgeslagen door de -toets ingedrukt te houden. Door de voorinstellingstoetsen 1-2-3-4 ingedrukt te houden, wordt de actieve radiozender opgeslagen. Houd de -toets ingedrukt totdat u een akoestisch bevestigingssignaal hoort om het opslaan te bevestigen.

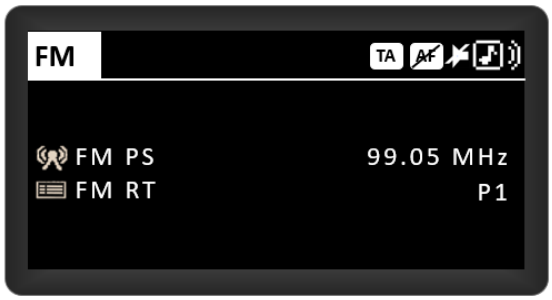
Als u een aangepaste frequentie van een radiostation in het geheugen wilt vastleggen, houdt u de gewenste genummerde knop langer dan 2 seconden ingedrukt of hoort u een pieptoonbevestiging.

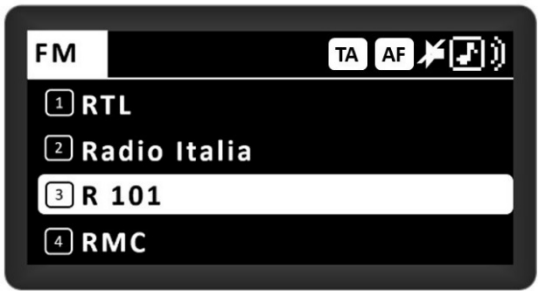
De radio slaat tot 12 voorkeuzezenders op in de FM / DAB modus en 8 voorkeuzezenders in de AM modus. De opgeslagen radiolijst kan bekeken worden door op de "TUNE / SCROLL" toets te drukken.

RADIOMODUS (TUNER)

FM/AM



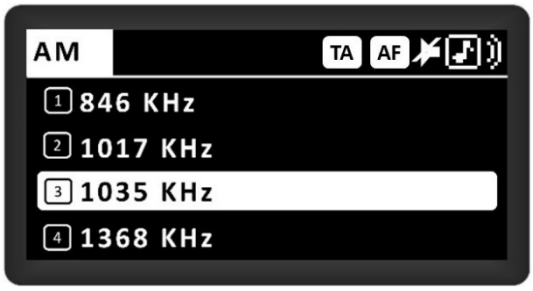




Tune/Scroll-bediening

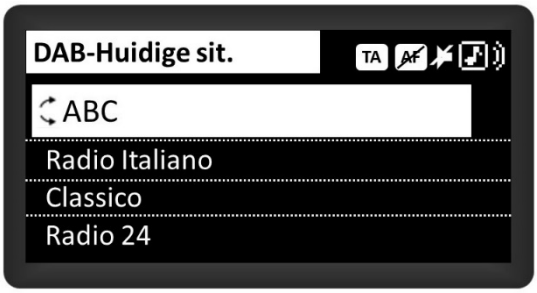
Draai de draaiknop “TUNE / SCROLL” met de klok mee om de frequentie van het radiostation te verhogen of tegen de klok in om te verlagen.
Zoekfuncties: Auto-Seek Up/Down kan worden uitgevoerd door stuurwielbesturingscommando 's.

Als de radio tijdens een zoekfunctie de startfrequentie bereikt nadat hij door de hele band is gegaan, stopt de radio op het station waar hij is begonnen.



RADIO (TUNER) MODE

DAB

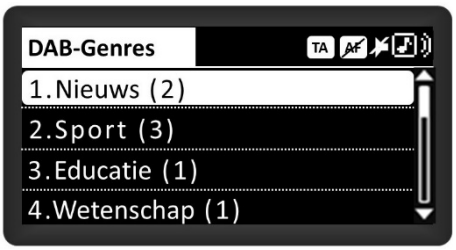


Het menu ONDERZOEK verschijnt wanneer de gebruiker op de knop "TUNE/SCROLL" drukt. De gebruiker kan binnen de lijst navigeren door de “TUNE /SCROLL” knop te draaien, ga naar de directories door op dezelfde knop te drukken.

SELECTIE RADIOSTATION/ Tune/Scroll Control om volgende / vorige beschikbare station te selecteren, draai de knop ◎ stap voor stap.

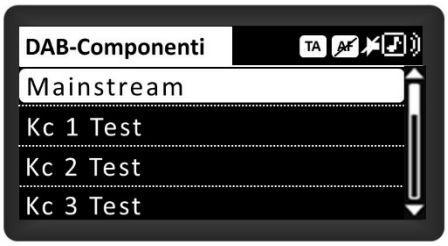
Het gedeelte BESCHIKBARE STATIONS wordt gebruikt voor het weergeven van de volledige lijst met DAB-stations die kunnen worden ontvangen. Stations worden alfabetisch gesorteerd in de lijst. Het gewenste station kan worden geselecteerd door op de ◎ knop te drukken.

RADIO (TUNER) MODE



GENRES DAB kanalen worden geclassificeerd door PTY-informatie. In de lijst met gerelateerde genres kan het gewenste station worden geselecteerd door op de ◎ knop te drukken.

ABC-functie wordt gebruikt om de radiostations of directory gemakkelijk te vinden door de eerste letter van het station in te voeren.



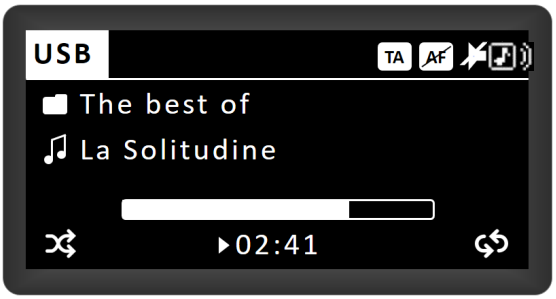
ONDERDELEN VAN HET HUIDIGE STATION
Als het geselecteerde station een secundaire component heeft, verschijnt het label ’Onderdelen van het huidige station' in het bladerscherm. In deze sectie kunnen de gewenste componenten van het station worden geselecteerd door op de ◎ knop te drukken.

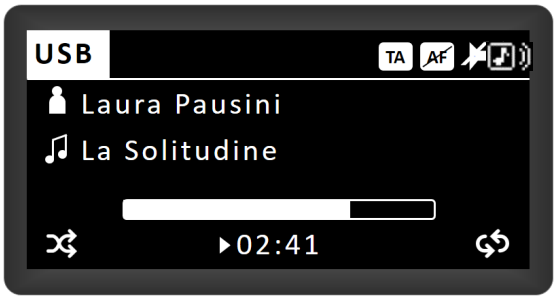
OPMERKING: De DAB-frequentie is bruikbaar in landen waar de digitale uitzendtechnologie bestaat; waar die niet aanwezig is en de DAB-toets gekozen wordt, zal de gebruiker op geen enkele frequentie afstemmen, omdat die niet beschikbaar is.

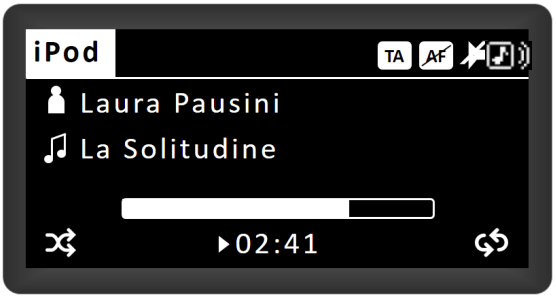
MEDIAMODUS

SELECTIE AUDIOBRON

Dit hoofdstuk beschrijft de interactiemodi met betrekking tot de werking van Bluetooth® Audio / USB / iPod. Druk op de **MEDIA** knop om de “Mediamodus” te activeren of TE wijzigen.







1 Schakelt shuffle van de actieve afspeellijst in/uit De standaardstatus is Random Off.

2 Als de verstreken tijd van de werkelijke track minder dan 2 seconden is, springt de radio naar het begin van de vorige track. Als de verstreken tijd meer dan 2 seconden is, springt u naar het begin van de huidige track.
Als de knop wordt ingedrukt terwijl het eerste nummer van de huidige afspeellijst wordt afgespeeld, springt de radio naar het laatste nummer van de afspeellijst.

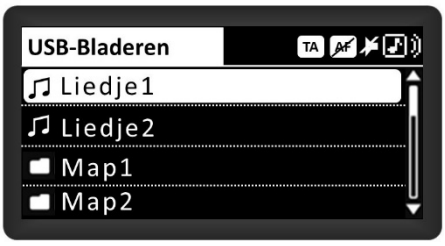
3 Springt naar het volgende nummer indien ingedrukt. Als het actieve nummer het laatste nummer van de afspeellijst is, springt u naar het eerste nummer van de huidige afspeellijst.

4 Schakelt "Herhalen" functies in/uit, cyclisch door de volgende volgorde: HERHAAL ALLE --> HERHAAL ÉÉN --> HERHAAL UIT. De standaardstatus is Repeat Off.

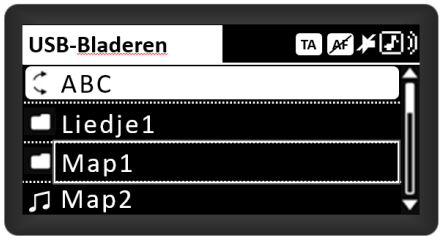
Opmerking: Als het apparaat dat via USB is aangesloten een Android-apparaat is (geen USB-geheugen of Apple-apparaat), wordt het niet ondersteund om muziek af te spelen (alleen opladen).

Als u de muziek van een Android-apparaat wilt beluisteren, gebruikt u de BT-streamingaudio.

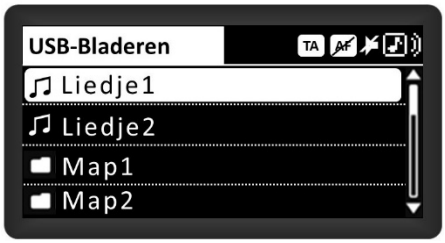
MEDIAMODUS



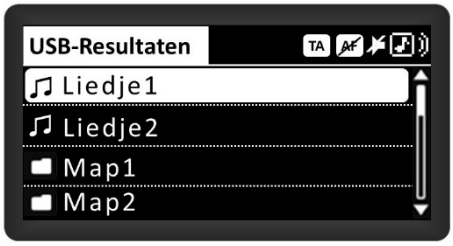
Het menu **BLADEREN** verschijnt wanneer de gebruiker op de knop "TUNE/SCROLL" drukt. De gebruiker kan in de lijst navigeren door aan de "TUNE /SCROLL" knop te draaien, en in de directories komen door op dezelfde knop te drukken. Het direct indrukken van een nummer begint met het afspelen van het nummer met het maken van een afspeellijst van nummers in dezelfde map.



ABC-functie wordt gebruikt voor het vinden van de gevraagde song of directory gemakkelijk door het invoeren van de eerste letter van het nummer of directory.



Het **ABC**-zoekscherm bestaat uit hoofdletters, cijfers of andere tekens. Door er een in te voeren, tonen deze tekens het resultaatscherm met lied- en mapnamen die beginnen met de geselecteerde letter. Als het geselecteerde teken “1” is, worden alle nummers en mappen die beginnen met nummers weergegeven. Als het teken "#" is geselecteerd, worden nummers en mappen weergegeven die beginnen met andere tekens dan cijfers en letters.



RESULTATEN-scherm zal getoond worden met zoekresultaten volgens het gekozen teken.

TELEFOON

TELEFOONCENTRALE
Zorg ervoor dat het voertuig stilstaat; het koppelingsproces tussen voertuig en mobiele telefoon kan alleen plaatsvinden wanneer het voertuig stilstaat.

HOE KOPPELT U DE TELEFOON: Druk op PHONE de knop om BT (Bluetooth®) te activeren Telefooninterface. Deze toets wordt ook gebruikt om een inkomend gesprek aan te nemen, en om tijdens het gesprek een privégesprek te activeren/deactiveren. Wordt ingedrukt om het lopende gesprek op te hangen of een inkomend gesprek te weigeren. PHONE

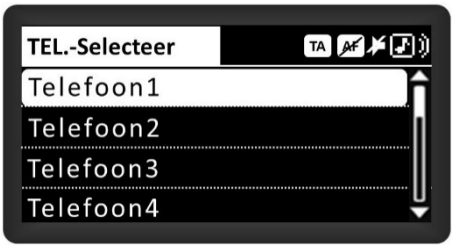
Het scherm **TEL.-BLADEREN** is het standaardscherm wanneer er geen toestel op de radio is aangesloten. Op dit scherm kan de gebruiker een nieuw apparaat toevoegen, een van de eerder gekoppelde apparaten selecteren of verwijderen.
Op het hoofdscherm van BT Tel, opent 1 het Telefoonmenu met de volgende items;

- Apparaat toevoegen
- Selecteer apparaat
- Verwijder het apparaat

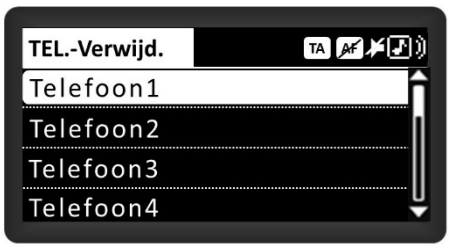
TEL.-VOEG TOE scherm is voor het starten van het koppelingsproces met een mobiele telefoon met BT-functionaliteit.
Daarna zal de radio PIN op het scherm tonen, en moet de radio <UniqueMCUID> "Brand _Name " van de telefoon opgezocht worden. Voer de PIN in die op het radioscherm naar de telefoon wordt getoond. Na het invoeren van het PIN-nummer dat op het radioscherm op de mobiele telefoon wordt weergegeven, wordt de mobiele telefoon automatisch op de radio aangesloten.

TELEFOON HOOFDSCHERM bestaat uit de naam van de operator, telefoonnaam, mobiele ontvangst en batterijniveaus van de verbonden telefoon.
Opmerking: Als het koppelingsproces wordt onderbroken of mislukt, wordt aanbevolen om de namen van de twee corresponderende apparaten uit de lijst met gekoppelde telefoons / apparaten van de telefoon en radio te verwijderen en de procedure opnieuw te herhalen vanaf het startpunt.

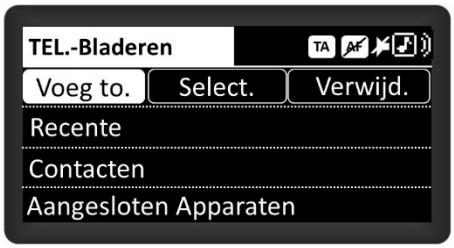
TELEFOON



Het **TEL.-SELECTEER**-scherm selecteert reeds gekoppelde (voordat gekoppelde) telefoon om de Bluetooth® -verbinding te starten.



Het **TEL.-VERWIJD.-**scherm verwijdert een reeds gekoppelde (voor gekoppelde) telefoon uit de lijst met gekoppelde radio 's. De radio zal dus niet proberen verbinding te maken met gewiste telefoon.



Als er een toestel op de radio is aangesloten. Het scherm **TEL.-BLANDEREN** verschijnt, met nog eens 3 items;

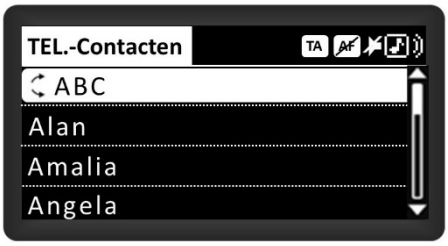
- Recente
- Contacten
- Aangesloten Apparaten

Voor de eerste koppeling wordt gevraagd om de goedkeuring van contacten van mobiele telefoons met de radio te delen. Als de gebruiker het delen goedkeurt, zal de radio de contacten bijwerken zonder opnieuw om goedkeuring te vragen. De goedkeuring (niet-goedkeuring) is geldig voor recente gesprekken en telefoonboek.
Recente oproepen kunnen worden gezien door het selecteren van "Recentes" menu-item in de TELEFOON BLADEREN scherm.

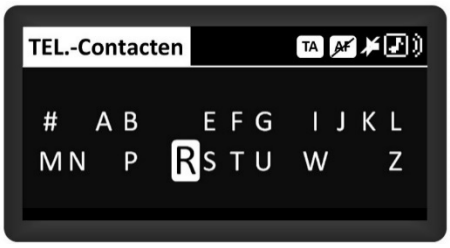
Opmerking: Applephones stellen het Bluetooth® -volume in op de helft van het maximum voor de eerste koppeling. Als het telefoonvolume laag is,wijzigt u het telefoonvolume in het menu Instellingen/Audio/Volume.

Bluetooth® -verbindingsfuncties en geluid Kwaliteit kan variëren en is afhankelijk van het merk van de mobiele telefoon. ondersteunde mobiele telefoonlijst is te vinden op web http://www.stellantisinfotainment.com

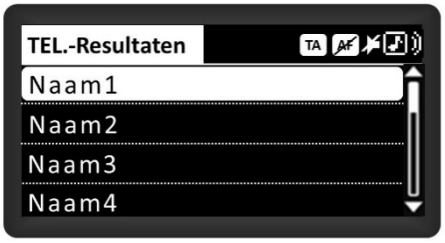
TELEFOON



TEL.-CONTACTEN kunt u opvragen in het menu "Contacten". Tijdens het nieuwe koppelingsproces, of verbinding in proces (nadat de radio aangezet is, duurt het tot 20 seconden om reeds gekoppelde telefoons te verbinden), zal de waarschuwing "Bezig met laden… Even geduld" getoond worden, totdat het hele telefoonboek naar de radio gedownload is.



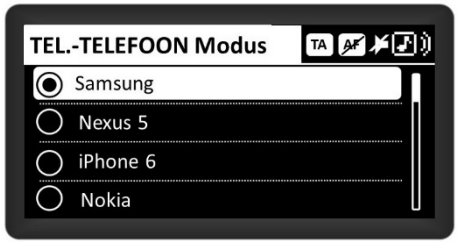
Door het menu-item "ABC" te gebruiken (zoals in het menu MP3-List), kunt u de eerste letter van de gewenste telefooncontacten invoeren om direct naar de contacten te navigeren die met de gevraagde letter beginnen.

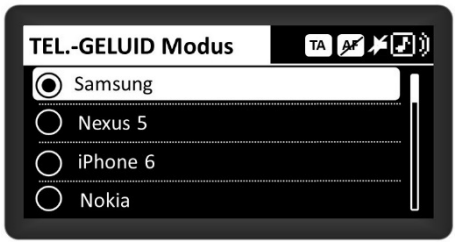


Na het invoeren van de eerste letter in het hoofdscherm "ABC", worden alle contacten die met de gevraagde beginletter beginnen in het hoofdscherm **TELEFOON-RESULTATEN** getoond.

Contactgegevens telefoon
Als de gebruiker op een van de contacten drukt in het scherm TEL.-CONTACTEN of TELEFOON-RESULTATEN, worden de details van het contact getoond in termen van mobiele, thuis- of werktelefoonnummers zoals geregistreerd in de mobiele telefoon.

TELEFOON





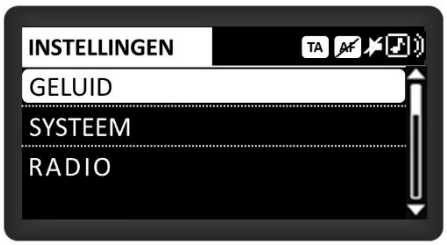
Het hoofdscherm TEL.-VERBONDEN wordt getoond wanneer het menu-item " Aangesloten Apparaten" gekozen is in het scherm TEL.-BLANDEREN. Er zijn 2 verschillende modi om Bluetooth®-toestellen aan te sluiten;
TELEFOONMODUS: voor handsfree gesprekken met een mobiele telefoon met BT-functie.
AUDIOMODUS: voor het beluisteren van muziek van BT-apparaten.
Normaal gesproken maakt radio voor beide modi verbinding met hetzelfde apparaat als dit wordt ondersteund. Maar de gebruiker kan verschillende apparaten verbinden door naar de menu-items Telefoonmodus en Audiomodus te gaan.

De lijst die wordt weergegeven na het invoeren van een van de modi bevat reeds gekoppelde apparaten die hetzelfde is als de **TEL.-SELECTEER** -lijst.
Op deze manier kan elke modus van de Bluetooth® worden aangesloten op verschillende apparaten (bijv. de mobiele telefoon van de gebruiker kan worden aangesloten als telefoonmodus voor het beheren en maken van telefoongesprekken, terwijl een tablet kan worden aangesloten als audiomodus voor het beluisteren van muziek uit de muzieklijst van de tablet.

Opmerking: Het apparaat voor een van de modi wijzigen, maakt de radio los van alle aangesloten apparaten voor beide modi en sluit ze opnieuw aan zoals gevraagd. (Als er bijvoorbeeld een doorlopend gesprek is tijdens het wijzigen van de audiomodus, wordt het gesprek een paar seconden doorgeschakeld naar de mobiele telefoon en vervolgens opnieuw naar de radio doorgeschakeld.)

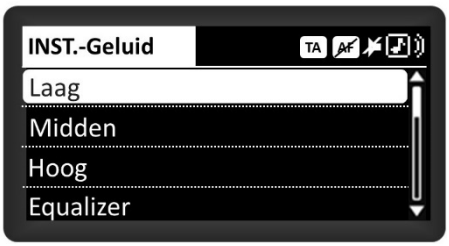
Om alle telefooncontacten in het radiotelefoonboek te downloaden, moet u ervoor zorgen dat op uw toestel geen beperking geactiveerd is.

INSTELLINGEN & GELUID-INSTELLINGEN



INSTELLINGEN
Om in het menu INSTELLINGEN te komen, drukt u op de toets.
Het menu bevat de volgende items:

- GELUID
- SYSTEEM
- RADIO



GELUID-INSTELLINGEN
Om in het menu "GELUID" Instellingen te komen, drukt u op de toets en kiest u GELUID.
Het menu bevat de volgende items:

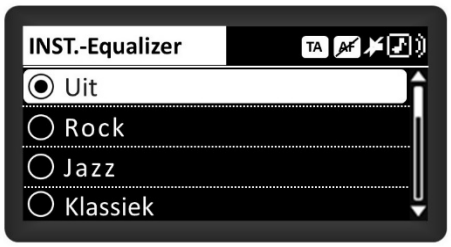
- Laag
- Midden
- Hoog
- Equalizer
- Fader (indien aanwezig)
- Balans
- Luidheid
- Aanpass. van vol. Aan snel.
- Max. Volume

LAAG
Set the bass tones as desired using the TUNE / SCROLL rotary knob, press OK to confirm. The adjustment can be set to 13 positions: from -6 to +6, “0” is the balanced position.

HOOG
Stel de hoge tonen (hoge freq.) naar wens in met de draaiknop TUNE / SCROLL, druk op OK om te bevestigen. De aanpassing kan worden ingesteld op 13 posities: van -6 tot +6, "0" is de uitgebalanceerde positie.

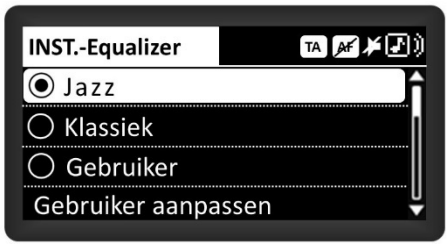
GELUID-INSTELLINGEN

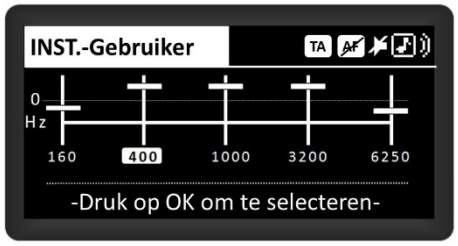
MIDDEN
Stel het midden naar wens in met de draaiknop TUNE/SCROLL, druk op OK om te bevestigen.
De aanpassing kan worden ingesteld op 13 posities: van -6 tot +6, "0" is de uitgebalanceerde positie.



EQUALIZER-MODUS
Selectie van vooraf ingestelde vereffeningsmodus

- Rock
- Jazz
- Klassiek
- Gebruiker

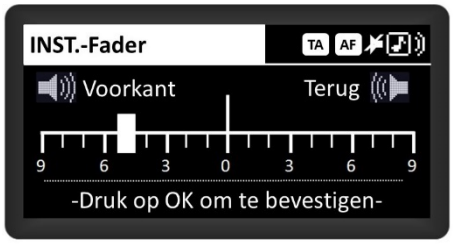




GEBRUIKER AANPASSEN - SELECTEREN
Het instellen van frequentiewaarden voor gebruikersaanpassing;
Gebruik de draaiknop TUNE/SCROLL om het frequentiebereik te selecteren dat u wilt instellen en druk op OK om te bevestigen.

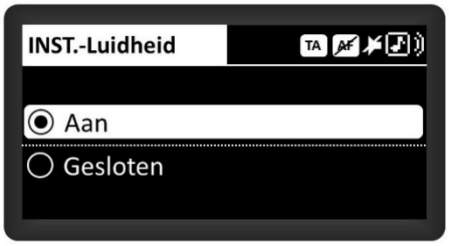
GEBRUIKER AANPASSEN- BEVESTIGEN
Het instellen van frequentiewaarden voor gebruikersaanpassing;
Gebruik de draaiknop TUNE/SCROLL om het frequentiebereik te selecteren dat u wilt instellen en druk op OK om te bevestigen.

GELUID-INSTELLINGEN

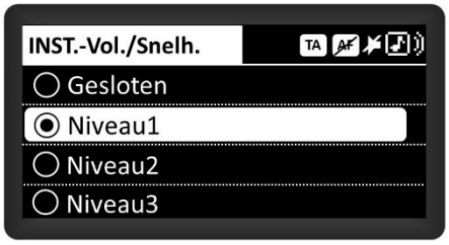


FADER (Indien aanwezig)
Met deze functie kunt u de balans van het geluid van de voor- en achterluidsprekers aanpassen. Stel de balans naar wens in met de TUNE / SCROLL draaiknop, druk op OK om te bevestigen. De afstelling kan worden ingesteld op 19 posities: van -9 tot +9 is “0” de uitgebalanceerde positie.
OPMERKING: FADER is alleen aanwezig als er achterluidsprekers zijn verbonden.

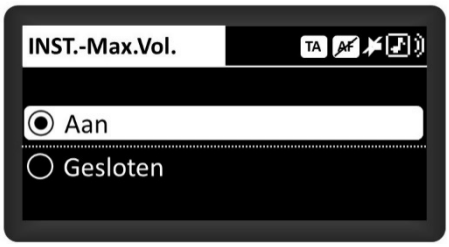
BALANS
Met deze functie kunt u de balans instellen van het geluid dat uit de luidsprekers links en rechts komt. Stel de balans naar wens in met de TUNE / SCROLL draaiknop, druk op OK om te bevestigen. De afstelling kan worden ingesteld op 19 posities: van -9 tot +9 is “0” de uitgebalanceerde positie.



LUIDHEID
Audioverbetering bij laag volume;
Om de Loudness te activeren / deactiveren, draait u de draaiknop naar Aan / Gesloten, en bevestigt u daarna door op OK te drukken.



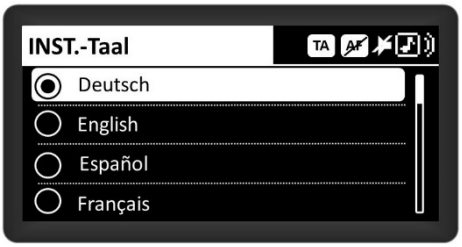
VOL. /SNELH.
Snelheidsaanpassing aan de voertuigsnelheid;
Om het snelheidsvolume te activeren / deactiveren, draait u de draaiknop naar Uit/Niveau 1/Niveau 2 enz. en bevestigt u dit door op OK te drukken.



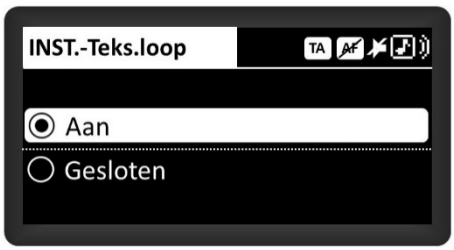
MAX.VOL.
Bij het inschakelen van de radio is het volume beperkt als Max. volume is geselecteerd als On. Om Max Volume te activeren / deactiveren, draait u de draaiknop naar Aan / Gesloten, en bevestigt u daarna door op OK te drukken.

INSTELLINGEN - SYSTEEM

SYSTEEM INSTELLINGEN
Om in het "SYSTEEM" instellingenmenu te komen, drukt u op de toets en kiest u SYSTEEM.
Het menu bevat de volgende items:
Taal
Tekstterugloop
Media-ingormatie bekijken
Radio uit
Automat. Afspelen via USB
Herstellen

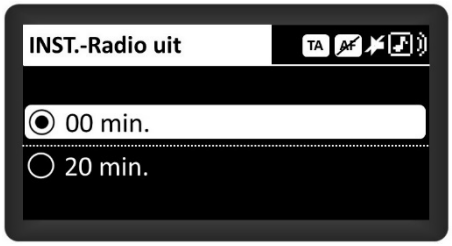


TAAL
Stel de taal in door een mogelijke taal uit de lijst te selecteren. Om een taal te selecteren, draait u aan de draaiknop in de lijst en bevestigt u deze door op OK te drukken.



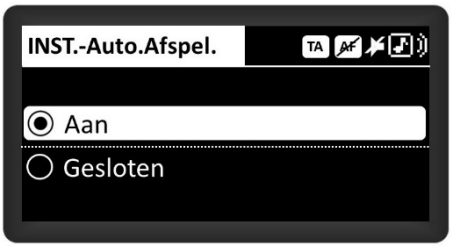
TEKS.LOOP
Als track info tekst groter is dan de weergave grootte, volledige info tekst wordt weergegeven als scrollen. Om de Loudness te activeren / deactiveren, draait u de draaiknop naar Aan / Gesloten, en bevestigt u door op OK te drukken. RADIO/AFSTEMMEN-tekst zal scrollen, zelfs als het scrollen van instellingen is gedeactiveerd.

MEDIA-INFO.
Met deze optie kunt u de bestandsnaam en het pad of ID3 Tag informatie (Song en Artiest Naam) van de Mp3 media te zien.



RADIO UIT
Als de optie op 20 min staat, blijft de radio nog 20 minuten AAN nadat de toets op UIT gezet is. Als de optie is ingesteld op 00 min, wordt de radio onmiddellijk uitgeschakeld nadat de toets is uitgeschakeld

INSTELLINGEN – SYSTEEM

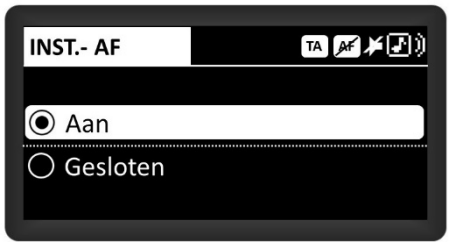


AUTO.AFSPEL.
Als de optie op AAN staat als u USB insteekt, begint de muziek automatisch, als de optie op GESLOTEN staat, moet u op MEDIA drukken om muziek van USB te starten. Om Autoplay te activeren / deactiveren, draait u de draaiknop naar AAN / GESLOTEN, en bevestigt u daarna door op OK te drukken.

HERSTELLEN
Door de radio terug te zetten op de fabrieksinstellingen worden alle eerder door de gebruiker bepaalde instellingen gewist.
Bevestig om het toestel terug te zetten naar de fabrieksinstellingen. Wacht kort tot de fabrieksinstellingen zijn hersteld.

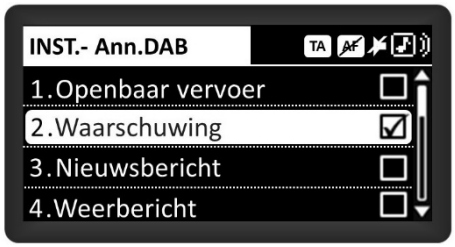
RADIO-INSTELLINGEN
Om in het menu "RADIO" Instellingen te komen, drukt u op de toets 1 en kiest u RADIO.
Het menu bevat de volgende items:

- Alternatieve frequentie
- Verkeersaankondiging
- DAB-aankondigingen

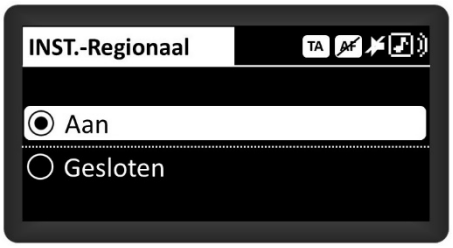


ALTERNATIEVE FREQUENTIE
Wanneer de ontvangst van een actieve radiozender zwak wordt, en er een alternatieve frequentie is die dezelfde radiozender uitzendt, schakelt de tuner automatisch over als een van de alternatieve frequenties een sterkere ontvangstkwaliteit heeft.

VERERSAANKONDIGING
Verkeersinformatie verzonden via FM-frequenties. Indien ingesteld op On, schakelt de radio automatisch over naar de verkeersinformatie, ook al staat de radio niet in de FM-stand (AM, USB, iPod, enz.). Indien ingesteld op Uit, wordt TA nooit op de radio weergegeven.



DAB-AANKONDIGINGEN
DAB-informatie verzonden via DAB-kanaal. Als de bijbehorende aankondiging op On (één of meer) staat, schakelt de radio automatisch over op de aankondiging, ook al staat de radio niet in de DAB-modus (AM, FM, USB, iPod, enz.). Indien ingesteld op Off, wordt de aankondiging nooit op de radio getoond.



REGIONAAL
Druk op de toetsen "Aan / Gesloten" voor het in-/uitschakelen van de Regionale functie.

OPGESLAGEN
Het scherm "opgeslagen" verschijnt wanneer de wijzigingen voltooid zijn.

SPRAAKASSISTENT

Met de functie Spraakassistent (SIRI / Spraakassistent) kunt u uw stem gebruiken om tekstberichten te sturen, de inhoud van het toestel af te spelen, telefoongesprekken te voeren en nog veel meer.

Koppel het apparaat met ingeschakelde SPRAAKASSISTENT (SIRI /SPRAAKASSISTENT) aan het infotainmentsysteem

Druk op de toets en laat hem los om de stemassistent in te schakelen wanneer u de stemassistent (SIRI / Spraakassistent) ziet, is het systeem klaar en kunt u communiceren met de stemassistent (SIRI / Spraakassistent), om de gewenste opdrachten te geven.

OPMERKING: Zorg ervoor dat de SPRAAKASSISTENT (SIRI / SPRAAKASSISTENT) is ingeschakeld op het apparaat voordat u deze koppelt aan het infotainmentsysteem.

Als de verbinding mislukt, wordt "Spraakassistent is niet beschikbaar" weergegeven.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Rijd ALTIJD veilig met uw handen aan het stuur. U hebt de volledige verantwoordelijkheid en aanvaardt alle risico's in verband met het gebruik van de functies en toepassingen van het toestel in dit voertuig. Gebruik het apparaat alleen wanneer het veilig is om dit te doen.
Als u dit niet doet, kan dit leiden tot een ongeval met ernstig letsel of de dood tot gevolg.

Zorg ervoor dat alle personen deze handleiding zorgvuldig lezen voordat u het systeem gebruikt. Het bevat instructies over hoe het systeem op een veilige en effectieve manier te gebruiken.

Lees en volg deze veiligheidsmaatregelen. Als u dit niet doet, kan dit leiden tot letsel of materiële schade.

- Kijk alleen naar het scherm wanneer dat nodig en veilig is om dit te doen. Indien langdurige bezichtiging van het scherm noodzakelijk is, parkeer dan op een veilige plaats en stel de parkeerrem in.
- Stop het gebruik onmiddellijk als zich een probleem voordoet. Als u dit niet doet, kan dit letsel of schade aan het product veroorzaken. Breng het terug naar uw erkende dealer.
- Zorg ervoor dat het volumeniveau van het systeem is ingesteld op een niveau dat u nog steeds buiten het verkeer en noodvoertuigen kunt horen.

VEILIG GEBRUIK VAN HET SYSTEEM

Lees alle instructies in deze handleiding zorgvuldig door voordat u uw systeem gebruikt om het juiste gebruik te garanderen!

- Uw systeem is een geavanceerd elektronisch apparaat. Laat jonge kinderen uw systeem niet gebruiken.
- Permanent gehoorverlies kan optreden als u uw muziek of het systeem op luide volumes afspeelt. Wees voorzichtig bij het instellen van het volume op uw systeem.
- Rijden is een complexe activiteit die uw volledige aandacht vereist. Als je bezig bent met autorijden of een activiteit die je volledige aandacht vereist, raden we je aan om je systeem niet te gebruiken.

OPMERKING: Veel functies van dit systeem zijn afhankelijk van de snelheid. Voor uw eigen veiligheid is het niet mogelijk om sommige functies van het apparaat te gebruiken terwijl het voertuig in beweging is.

- Houd dranken, regen, en andere vochtbronnen uit de buurt van uw systeem. Behalve schade aan uw systeem, kan vocht ook elektrische schokken veroorzaken, zoals bij elk elektronisch toestel.

RED

RED homologatie ref.

български [Bulgarian]	С настоящото Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. декларира, че този тип радиосъоръжение D715AF е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: https://www.daiichi.com/about/
Cesky [Czech]	Tímto Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. prohlašuje, že typ rádiového zařízení D715AF je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: https://www.daiichi.com/about/
Deutsch [German]	Hiermit erklärt Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dass der Funkanlagentyp D715AF der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.daiichi.com/about/
Dansk [Danish]	Hermed erklærer Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., at radioudstyrstypen D715AF er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: https://www.daiichi.com/about/
Eesti [Estonian]	Käesolevaga deklareerib Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., et käesolev raadioseadme tüüp D715AF vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: https://www.daiichi.com/about/
Espanol [Spanish]	Por la presente, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que el tipo de equipo radioeléctrico D715AF es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: https://www.daiichi.com/about/
Suomi [Finnish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. vakuuttaa, että radiolaitetyyppi D715AF on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: https://www.daiichi.com/about/
Francais [French]	Le soussigné, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., déclare que l'équipement radioélectrique du type D715AF est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: https://www.daiichi.com/about/
English	Hereby, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declares that the radio equipment type D715AF is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.daiichi.com/about/
ελληνικά [Greek]	Με την παρούσα ο/η Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός D715AF πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: https://www.daiichi.com/about/
Hrvatski [Croatian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa D715AF u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.daiichi.com/about/
Magyar [Hungarian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. igazolja, hogy a D715AF típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: https://www.daiichi.com/about/
Italiano [Italian]	Il fabbricante, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio D715AF è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://www.daiichi.com/about/
Русский язык [Russian]	Настоящим Daiichi Elektronik San. ве тик. КАК. заявляет, что радиооборудование типа D715AF соответствует директиве 2014/53 / EU. Полный текст декларации о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу: https://www.daiichi.com/about/
SHQIPTAR [Albanian]	Me këtë, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. deklaron se pajisja radio e tipit D715AF është në përputhje me Direktivën 2014/53/BE. Teksti i plotë i deklaratës së konformitetit të BE-së gjendet në adresën e mëposhtme të internetit: https://www.daiichi.com/about/
??? ? ?? ? [Georgian]	ამასთან, Daiichi Elektronik San. ve Tic. ა.ს. აცხადებს, რომ D715AF ტიპის რადიო მოწყობილობა შეესაბამება 2014/53/EU დირექტივას. ევროკავშირის შესაბამისობის დეკლარაციის სრული ტექსტი ხელმისაწვდომია შემდეგ ინტერნეტ მისამართზე: https://www.daiichi.com/about/

RED

RED homologatie ref.

Liettuvių [Lithuanian]	Aš, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas D715AF atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: https://www.daiichi.com/about/
Latviski [Latvian]	Ar šo Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. deklarē, ka radioiekārta D715AF atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: https://www.daiichi.com/about/
Malti [Maltese]	B'dan, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju D715AF huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: https://www.daiichi.com/about/
Dutch [Netherlands]	Hierbij verklaar ik, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dat het type radioapparatuur D715AF conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: https://www.daiichi.com/about/
Polski [Polish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego D715AF jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.daiichi.com/about/
Portugues [Portuguese]	O(a) abaixo assinado(a) Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que o presente tipo de equipamento de rádio D715AF está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.daiichi.com/about/
Românesc [Romanian]	Prin prezenta, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declară că tipul de echipamente radio D715AF este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: https://www.daiichi.com/about/
Swenska [Swedish]	Härmed försäkrar Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. att denna typ av radioutrustning D715AF överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: https://www.daiichi.com/about/
Slovensko [Slovenian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. potrjuje, da je tip radijske opreme D715AF skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: https://www.daiichi.com/about/
Slovensky [Slovak]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu D715AF je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.daiichi.com/about/
Norsk [Norvegian]	Herved Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. erklærer at radioutstyr typen D715AF er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullstendige teksten i EU-erklæring er tilgjengelig på følgende internettadresse : https://www.daiichi.com/about/
Islenska [Icelandic]	Hér, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. lýsir yfir að radíóbúnaður gerð D715AF er í samræmi við tilskipun 2014/53 / ESB. The fullur texti af ESB-samræmisyfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: https://www.daiichi.com/about/
Türkçe [Turkish]	İşbu belge ile Daiichi Elektronik San. Ve Tic. GİBİ. D715AF tipi radyo ekipmanının 2014/53 / AB sayılı Direktife uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinden edinilebilir: https://www.daiichi.com/about/
Українська мова [Ukrainian]	Цим, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. заявляє, що радіообладнання типу D715AF відповідає Директиві 2014/53 / ЄС. Повний текст декларації про відповідність ЄС можна знайти на наступній інтернет-сторінці: https://www.daiichi.com/about/
bosanski [Bosnian]	Ovim, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. izjavljuje da je radio oprema tipa D715AF u skladu sa Direktivom 2014/53/EU. Kompletan tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi: https://www.daiichi.com/about/
Српски [Serbian]	Овим, Даиицхи Електроник Сан. ве Тиц. КАО ШТО. изјављује да је радио опрема типа Д715АФ у складу са Директивом 2014/53/ЕУ. Комплетан текст ЕУ декларације о усаглашености доступан је на следећој интернет адреси: хттпс://ввв.даиицхи.цом/абоут/

ANDERE HOMOLOGATIE REF.

MAROKKO

AGREE PAR L'ANRT MAROC

Numéro d'agrément MR00032709ANRT2022
Date d'agrément : 19/04/2022

RUSLAND

Bevestiging van naleving door het Russische Ministerie van Digitale Ontwikkeling, Communicatie en Massamedia:

Conformiteitsverklaring nr. Д- ИВРД-9967van (08.2022), geldig tot (08.02.2028) geregistreerd bij het Ministerie van Digitale Ontwikkeling, Communicatie en Massamedia van de Russische Federatie (Mincomsvyaz Rusland) op (08.02.2022)

TECHNISCHE WAARDEN

MAXIMAAL UITGANGSVERMODEN

Het maximale uitgangsvermogen: 16W bij 13,5 V en 10 % THD voor elk uitgangskanaal.
BT : 2 -/+2 dB

FREQUENTIEBEREIK

	Markt	Markt	Markt	Markt	Markt
Breedband	**Parameter**	**EMEA**	**LATAM (Zuid-Amerika)**	**Tunesië/ Australië**	**UK**
AM(MW)	**AM Freq. Bereik (kHz)**	531-1611	526,5-1606,5	526,5-1606,5	531-1611
FM	**FM Freq. Bereik [MHz]**	87,5-108,0	87,5-108,0	87,5-108,0	87.5-108.0
DAB	**Band III Freq. Bereik [MHz]**	174.928-239.200	N.V.T.	174.928-229.072	174.928-239.200
BT	**BT Freq. Bereik (GHz)**	2,4-2,483	2,4-2,483	2,4-2,483	2402-2480

Please visit www.stellantisinfotainment.com
for detailed user manuals.

You may scan the QR code to visit web site.

STELLANTIS

version 1.0